

## *Quick Reference Guide*



“Cooking gestures are invisible ingredients. They turn inspiration into emotions and emotions into a masterpiece. It’s all about artisanality, that’s why we take it so seriously.”

*Thanks for choosing*

**KitchenAid**  
FOR THE WAY IT'S MADE.

*KitchenAid*  
*Piano di cottura*  
*a induzione*  
*Guida di consultazione rapida*

IT

“ Cooking gestures are invisible ingredients. They turn inspiration into emotions and emotions into a masterpiece. It's all about artisanality, that's why we take it so seriously. ”

*Grazie per aver scelto*

**KitchenAid**  
FOR THE WAY IT'S MADE.

## Guida rapida



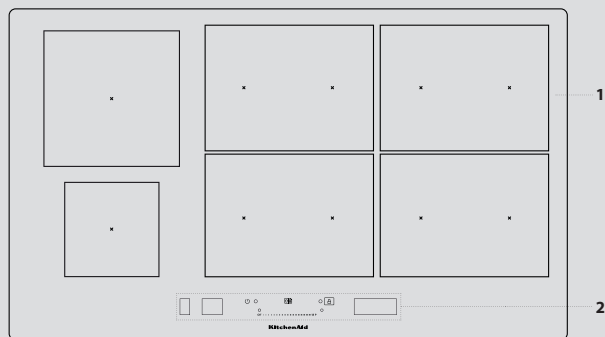
### GRAZIE PER AVERE ACQUISTATO UN PRODOTTO KITCHENAID

Per ricevere un'assistenza più completa, registra il prodotto su [www.kitchenaid.eu/register](http://www.kitchenaid.eu/register)



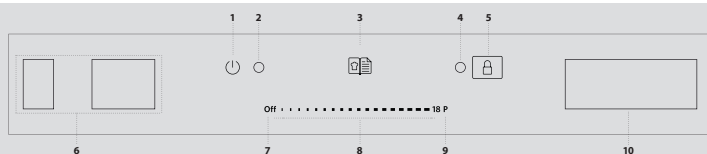
Prima di utilizzare l'apparecchio, leggi attentamente le istruzioni relative alla sicurezza.

## Descrizione prodotto



1. Piano di cottura
2. Pannello di controllo

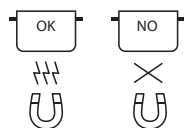
## Pannello di controllo




1. Tasto di accensione / spegnimento
2. Spia luminosa piano cottura acceso
3. Tasto "Gourmet Library" (funzioni speciali)
4. Spia luminosa Blocco tasti attivo
5. Blocco tasti
6. Display selezione zona cottura
7. Tasto di spegnimento della zona cottura
8. Tastiera a scorrimento
9. Tasto di riscaldamento rapido
10. Display gestione funzioni

## Accessori

### PENTOLE E PADELLE



Usare solo pentole e padelle ferromagnetiche adatte ai piani a induzione. Per determinare se una pentola è adatta, controllare se riporta il simbolo  (generalmente impresso sul fondo). È possibile usare una calamita per verificare se le pentole sono rilevabili magneticamente.

La qualità e la geometria del fondo della pentola possono far variare le prestazioni di cottura. Alcuni diametri del fondo non corrispondono all'effettivo diametro ferromagnetico.

## PENTOLE VUOTE O CON FONDO SOTTILE

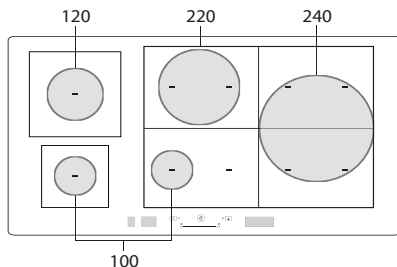
Non utilizzare pentole o padelle vuote quando il piano è acceso.

Il piano è equipaggiato con un sistema di sicurezza interno che controlla costantemente la temperatura e attiva la funzione di spegnimento automatico in caso di temperature elevate. In caso di utilizzo con pentole vuote o sottili può accadere che la temperatura si innalzi molto velocemente e lo spegnimento automatico intervenga con un leggero ritardo, andando a danneggiare la pentola. In questi casi non toccare nulla ed attendere il raffreddamento delle parti coinvolte.


Se compaiono messaggi di errore dopo l'accaduto, chiamare l'assistenza.

## DIAMETRO MINIMO DEL FONDO DELLA PENTOLA PER LE DIVERSE AREE DI COTTURA

Per il corretto funzionamento è necessario che la pentola copra uno o più punti di riferimento riportati sulla superficie del piano e che abbia un diametro minimo adeguato.



## Primo utilizzo

In ogni momento è possibile cambiare le impostazioni del piano. Per cambiare le impostazioni cliccare sul simbolo  che compare sul display gestione funzioni.

Dal menu impostazioni è possibile:

- selezionare la lingua;
- regolare la luminosità;
- regolare il volume degli avvisi sonori;
- regolare il tono dei tasti;
- regolare la potenza del piano;
- resettare il piano con le impostazioni di fabbrica;
- verificare la versione del software.

In caso di interruzione di corrente le impostazioni vengono mantenute.

## REGOLARE LA POTENZA DEL PIANO

Dal menu impostazioni è possibile impostare il livello massimo di potenza raggiungibile dal piano cottura in base alle esigenze o alla portata del proprio contatore.

I livelli di potenza disponibili sono: 4,0kW – 6,0kW – 7,4kW – 11kW.

## Uso quotidiano



### ACCENSIONE / SPEGNIMENTO DEL PIANO COTTURA

Per accendere il piano premere per circa 1 secondo il tasto di accensione finché non si illuminano i display.

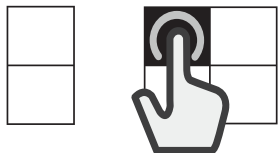
Se non si seleziona nessuna funzione, dopo 30 secondi il piano cottura si disattiva automaticamente.

Per spegnere, premere lo stesso tasto fino a quando i display si spengono. Tutte le zone di cottura vengono disattivate. Il piano di cottura si spegne premendo un qualsiasi tasto per più di 10 secondi.

Se il piano cottura è in uso, spegnendolo, tutte le zone di cottura si disattivano e l'indicatore di calore residuo "H" rimane acceso fino a quando le zone di cottura si sono raffreddate.

### SELEZIONE ZONA COTTURA

Nel display di sinistra è possibile selezionare la zona cottura desiderata premendo il riquadro corrispondente. Le zone selezionate si evidenziano.

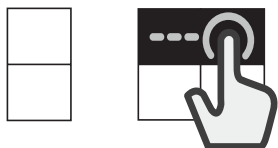


### SELEZIONE AREA FLESSIBILE


L'area flessibile è l'unione di più zone cottura che si comportano come un'unica zona.

#### Per creare un'area flessibile:

Selezionare contemporaneamente più riquadri o scorrere il dito unendo progressivamente i riquadri.



#### Per dividere un'area flessibile:

Tenere premuto per almeno 3 secondi il riquadro relativo alla zona che si desidera separare. In alternativa, premere il tasto "Dividi zona"  che compare nel display gestione funzioni.

Dividendo l'area cottura viene riproposto lo stesso livello di potenza su ognuna delle zone separate.

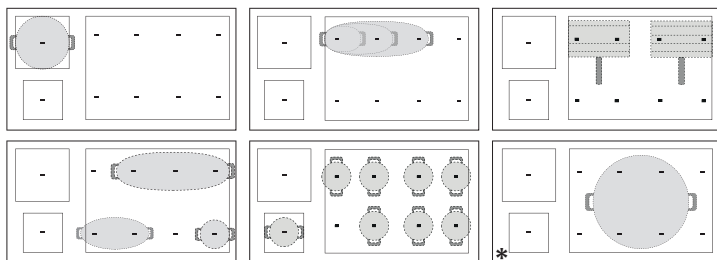
Se sulle zone di cottura selezionate non si appoggia una pentola entro 30 secondi, sul display di sinistra compaiono delle righe ravvicinate. Per riattivare l'area è possibile usare il comando "Aggiungi pentola" dal display di destra.



### ATTIVAZIONE / DISATTIVAZIONE DELLE ZONE COTTURA E REGOLAZIONE DELLA POTENZA

#### Per attivare le zone cottura:


1. Accendere il piano cottura. Se è già presente un recipiente, il piano cottura lo rileva automaticamente. Selezionare la zona consigliata per scegliere la potenza.
2. Posizionare la pentola nella zona di cottura prescelta assicurandosi che questa copra uno o più punti di riferimento riportati sulla superficie del piano.



\* Sfruttando questa posizione si ottiene la massima erogazione di potenza.



Il pannello dei comandi viene bloccato ad eccezione del tasto di spegnimento.


Per riattivare i comandi premere nuovamente per 3 secondi il pulsante "Blocco tasti" . La spia luminosa si spegne e il piano è nuovamente attivo.




## CONTAMINUTI

Quando il piano cottura non è attivo, è possibile usare il display di destra come contaminuti.

### **Per attivare il contaminuti:**

1. Accendere il piano cottura.
2. Premere l'icona con la clessidra  che compare sul display gestione funzioni.
3. Usare i tasti "+" e "-" per impostare il tempo desiderato.
4. Allo scadere del tempo impostato viene emesso un segnale acustico.

### **Per modificare o disattivare il contaminuti:**


1. Premere l'icona con la clessidra  che compare sul display gestione funzioni.
2. Usare i tasti "+" e "-" per reimpostare il tempo desiderato o premere il tasto "STOP" per disattivare il contaminuti.




## IMPOSTAZIONE DEL TEMPO DI COTTURA

E' possibile programmare lo spegnimento automatico delle zone cottura.

### **Per impostare il tempo di cottura:**

1. Selezionare la zona cottura e impostare il livello di potenza desiderato.
2. Premere l'icona con il cronometro  che compare sul display gestione funzioni.
3. Usare i tasti "+" e "-" per impostare il tempo desiderato.
4. Allo scadere del tempo impostato viene emesso un segnale acustico e la zona cottura si spegne automaticamente.

### **Per modificare o disattivare il tempo di cottura impostato:**

1. Selezionare la zona cottura attiva.
2. Premere l'icona con il cronometro  che compare sul display gestione funzioni.
3. Usare i tasti "+" e "-" per reimpostare il tempo desiderato o premere il tasto "STOP" per disattivare il tempo di cottura impostato.

E' possibile impostare il tempo di cottura per ogni zona o area flessibile eseguendo la stessa procedura.



## INDICATORE DI CALORE RESIDUO

Se nel display di selezione della zona di cottura compare la lettera "H", significa che la zona di cottura corrispondente è ancora calda. Quando la zona di cottura si raffredda, la "H" scompare.

## Funzioni speciali






## GOURMET LIBRARY

Con il tasto "Gourmet Library" è possibile accedere alle funzioni speciali:

- Sous Chef
- French Plaque
- Dynamic Surface

Nel display gestione funzioni di destra è possibile navigare all'interno delle funzioni speciali e selezionare l'opzione desiderata.

Con le frecce   si scorrono le opzioni disponibili.

Con il tasto  si conferma la scelta e con la doppia freccia   si torna al menu precedente.

## SOUS CHEF

Consente di selezionare una tra le funzioni preimpostate che permettono di cucinare al meglio diverse tipologie di cibo.

Il piano assiste l'utente fornendo le condizioni ideali per gestire il riscaldamento della pentola e del condimento. Fornisce inoltre le istruzioni da seguire per i diversi passaggi durante la cottura, che permettono di ottenere risultati ottimali.

### Per attivare la funzione *Sous Chef*:

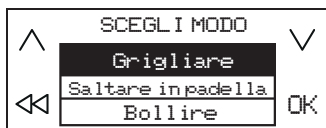
1. Premere il tasto "Gourmet Library".
2. Selezionare "Sous Chef" nel display gestione funzioni e confermare.



3. Selezionare la *categoria di cibo* che si intende cucinare e confermare.



4. Selezionare il *metodo di cottura* e confermare.



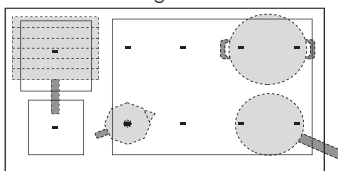
5. Selezionare le *condizioni per la cottura* e confermare.



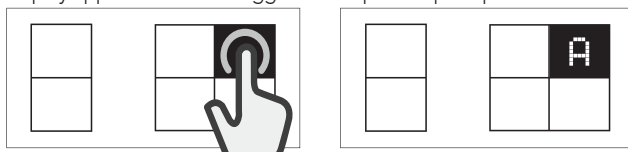
6. Le zone di cottura diventano quattro. Posizionare la pentola facendo attenzione a coprire due punti di riferimento riportati sulla superficie del piano.

Solo per la modalità di cottura "Moka" è possibile coprire un solo punto.

Qui di seguito un'esempio di posizionamento degli accessori.



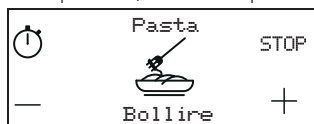
7. Selezionare nel display di sinistra la zona di cottura desiderata. Sulla zona selezionata compare una "A". Sul display appaiono le zone suggerite e disponibili per il posizionamento dell'utensile.



8. Nel display di destra compaiono le istruzioni da seguire (es. "Aggiungere olio" o "Aggiungere cibo"). Al termine di ogni passaggio confermare per proseguire con la cottura.



9. Se necessario, è possibile modificare in ogni momento la potenza preimpostata del piano usando i tasti “+” e “-”.
10. A cottura ultimata, premere il tasto “STOP” per spegnere la zona cottura. Se durante la cottura si sono usate più zone, selezionare prima la zona cottura che si desidera spegnere.



Nota: È possibile attivare la funzione “Sous Chef” anche quando una o più zone cottura sono già attive.

**Per attivare la funzione Sous Chef per più zone cottura:**

Dopo aver attivato la funzione “Sous Chef” per la prima zona cottura, premere nuovamente il tasto “Gourmet Library” e ripetere la procedura di attivazione per una nuova zona cottura. La zona già attiva non sarà selezionabile.

Nota: È possibile utilizzare sino a 6 zone con la funzione “Sous Chef” se la potenza impostata del piano lo permette. Le zone non si possono unire per formare un'area più grande.

**Per usare il metodo di cottura tradizionale quando è attiva la funzione Sous Chef:**

Quando è attiva la funzione “Sous Chef”, è possibile selezionare nel display di sinistra la zona cottura che si desidera attivare e impostare la potenza per usarla in maniera tradizionale.

**Opzioni selezionabili**

| CATEGORIA DI CIBO |                         | METODO DI COTTURA   |
|-------------------|-------------------------|---|
|                   | Carne                   | Grigliare, Saltare in padella, Bollire  |
|                   | Pesce                   | Grigliare, Saltare in padella, Bollire  |
|                   | Verdure                 | Grigliare, Saltare in padella, Bollire  |
|                   | Salse, sughì            | Salse (Pomodoro, Besciamella)<br>Minestre e zuppe (Rosolare, Sobbollire, Zuppa cremosa) |
|                   | Dolci                   | Crema pasticcera, Panna cotta, Cioccolato fuso, Pancake, Budino di riso                 |
|                   | Uova                    | Uova fritte, Omelette, Bollire (Uova sode, À la coque), Frittata, Strapazzate           |
|                   | Formaggio               | Grigliare, Saltare in padella, Fonduta  |
|                   | Pasta                   | Bollire, Saltare in padella, Risotto, Budino di riso                                    |
|                   | Bevande                 | Latte, Acqua, Moka  |
|                   | Modalità personalizzata | Bollire, Grigliare, Saltare in padella, Sobbollire, Fondere                             |

**METODI DI COTTURA PRINCIPALI**

(ogni metodo può prevedere al suo interno ulteriori opzioni)

**FONDERE**

Per portare l'alimento ad una temperatura ideale allo scioglimento e mantenere questa condizione senza rischio di bruciature.

Non danneggiare cibi delicati come il cioccolato ed evita che questi rimangano attaccati alla pentola.

In qualsiasi momento è possibile perfezionare l'andamento della cottura utilizzando i tasti “+” e “-” del display di destra.



## SOBBOLLIRE

Per cuocere per tempi prolungati e far evaporare lentamente i liquidi, mantenendo questa condizione senza rischi di bruciature. Non danneggia il cibo ed evita che questo rimanga attaccato alla pentola.

La qualità e il tipo di pentola possono incidere sul risultato o sui tempi di cottura.

In qualsiasi momento è possibile perfezionare l'andamento della cottura utilizzando i tasti "+" e "-" del display di destra.



## BOLLIRE\*

Per riscaldare in modo efficiente l'acqua e avisare quando questa ha iniziato a bollire, tramite un segnale sonoro e visivo.

In attesa di conferma il sistema mantiene l'acqua ad un sobbollire controllato evitando fuoriuscite e sprechi di energia. Durante questa funzione è attivo un allarme acustico, che avvisa nel caso in cui la pentola sia vuota (senz'acqua) o in caso l'acqua sia evaporata.

Aggiungere il sale solo dopo il segnale acustico del raggiungimento della bollitura.



## SALTARE IN PADELLA\*

Per preriscaldare l'accessorio a vuoto o con del condimento. Tramite un segnale acustico e visivo viene segnalato il raggiungimento della temperatura ideale all'inserimento del cibo. In attesa di conferma il sistema mantiene l'accessorio ad una temperatura controllata evitando di superare soglie dannose per la pentola oltre che ad evitare sprechi di energia.

La condizione ottimale è quella in cui si utilizza la funzione partendo con pentola e condimento a temperatura ambiente.

Per questa funzione è necessario l'utilizzo dell'accessorio dedicato.

Non utilizzare il coperchio, per proteggere dagli schizzi è consigliato l'utilizzo di una protezione antispruzzo.

Si consiglia l'utilizzo di oli adatti alla frittura, oli di semi vari. Nel caso di utilizzo di olio differente, sorvegliare sempre la cottura al primo utilizzo.



## GRIGLIARE\*

Permette di grigliare alimenti in maniera ottimale a seconda del loro spessore. Al raggiungimento della temperatura ideale per l'inserimento del cibo, il piano emette un segnale acustico. Il piano stabilizza quindi la temperatura raggiunta mantenendola costante. Confermando l'inserimento del cibo, inizia la fase di cottura.

Si consiglia di preparare l'alimento durante la fase di riscaldamento e inserirlo appena dopo il segnale acustico. La condizione ottimale è quella in cui si utilizza la funzione partendo con pentola e condimento a temperatura ambiente.

Se non si utilizza la griglia dedicata, fare attenzione al primo utilizzo, la qualità del fondo può incidere sui tempi di preriscaldamento e fondi molto sottili possono raggiungere temperatura molto alte in poco tempo.



## MOKA\*

Permette di riscaldare la caffettiera in modo automatico. Selezionando la funzione all'interno del menù, è possibile far avviare il ciclo di riscaldamento e un segnale acustico avviserà quando il caffè è pronto. La funzione è programmata per spegnersi automaticamente, evitando fuoriuscite. Controllare sempre al primo utilizzo che le condizioni descritte vengano rispettate. La condizione ottimale è quella in cui si utilizza la funzione partendo con moka e acqua a temperatura ambiente.

**\* Per queste funzioni è preferibile e consigliato l'utilizzo degli accessori dedicati:**

- per bollire: **WMF SKU: 07.7524.6380**
- per saltare in padella: **WMF SKU: 05.7528.4021**
- per grigliare: **WMF SKU: 05.7650.4291**
- per Moka, Bialetti: **MOKA INDUZIONE 3TZ ANTRACITE**

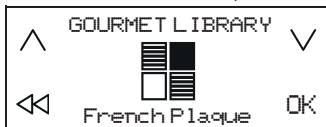
Nota: Cercare di non muovere la pentola o la padella durante il primo minuto di riscaldamento per permettere al piano di funzionare al meglio.

## FRENCH PLAQUE

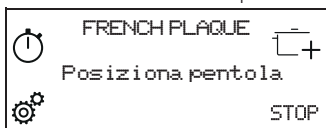
Divide il piano in quattro zone cottura e le attiva contemporaneamente a una potenza predefinita. Con questa funzione è possibile spostare le pentole da una zona all'altra continuando la cottura a temperature diverse.

### Per attivare la funzione French Plaque:

1. Posizionare la pentola.
2. Premere il tasto "Gourmet Library".
3. Selezionare "French Plaque" nel display gestione funzioni e confermare.



4. Sul display di sinistra vengono visualizzati i quattro riquadri delle zone cottura con il relativo livello di potenza (basso, medio, alto).
5. Se si desiderano aggiungere ulteriori pentole, usare il comando "Aggiungi pentola"  $\overline{\text{L}+}$ .
6. Per uscire dalla funzione premere "STOP".



### Per modificare la potenza di una zona cottura:

1. Selezionare la zona cottura.
2. Selezionare la potenza desiderata trascinando il dito sulla tastiera a scorrimento che rimane visibile per 1 secondo.
3. In base alla potenza riappare la parola corrispondente al livello selezionato (basso, medio, alto).

Nota: Le impostazioni modificate vengono mantenute sino a quando non le si cambia nuovamente o non si resettano le impostazioni.

## DYNAMIC SURFACE

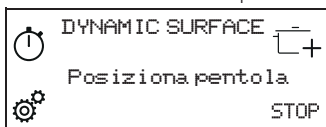
Permette di usare tutto il piano cottura come se fosse un'unica area di cottura.

### Per attivare la funzione Dynamic Surface:

1. Posizionare la pentola.
2. Premere il tasto "Gourmet Library".
3. Selezionare "Dynamic Surface" nel display gestione funzioni e confermare.



4. Impostare il livello di potenza desiderato sulla tastiera a scorrimento. Il livello di potenza impostato appare sul display di sinistra.
5. Se si desiderano aggiungere ulteriori pentole, usare il comando "Aggiungi pentola"  $\overline{\text{L}+}$ .
6. Per uscire dalla funzione premere "STOP".



## Tabella di cottura

| LIVELLO DI POTENZA |         | TIPOLOGIA DI COTTURA                                | UTILIZZO CONSIGLIATO<br>Riferimento da utilizzare in base all'esperienza e alle abitudini di cottura  |
|--------------------|---------|---|---|
| Potenza massima    | P       | Riscaldare rapidamente                              | Ideale per innalzare in breve tempo la temperatura del cibo o a veloce ebollizione in caso di acqua o per riscaldare velocemente liquidi di cottura.                |
|                    | 14 - 18 | Friggere, bollire                                   | Ideale per rosolare, iniziare una cottura, friggere prodotti surgelati, portare a ebollizione rapidamente.  |
|                    |         | Rosolare, so riggere, bollire, grigliare            | Ideale per so riggere, mantenere bolliture vivaci, cuocere e grigliare.   |
|                    | 10 - 14 | Rosolare, cuocere, stufare, so riggere, grigliare   | Ideale per so riggere, mantenere bolliture leggere, cuocere e grigliare, preriscaldare accessori.   |
|                    |         | Cuocere, stufare, soffriggere, grigliare, mantecare | Ideale per stufare, mantenere bolliture delicate, cuocere (per lunga durata) e mantenere grigliature prolungate.  |
|                    | 5 - 9   | Cuocere, sobbollire, addensare, mantecare           | Ideale per cotture prolungate (riso, sughi, arrostiti, pesce) in presenza di liquidi di accompagnamento (es. acqua, vino, brodo, latte), mantecare la pasta.        |
|                    |         |   | Ideale per cotture prolungate (volumi inferiori al litro: riso, sughi, arrostiti, pesce) in presenza di liquidi di accompagnamento (es. acqua, vino, brodo, latte). |
|                    | 1 - 4   | Fondere, scongelare                                 | Ideale per ammorbidire il burro, fondere delicatamente il cioccolato, scongelare prodotti di piccole dimensioni.  |
|                    |         | Mantenere in caldo, mantecare risotti               | Ideale per il mantenimento in caldo di piccole porzioni di cibo appena cucinate o tenere in temperatura piatti di portata e mantecare risotti.                      |
| Potenza zero       | Off     | -   | Piano di cottura in posizione di stand-by o spento (possibile presenza di calore residuo da cottura, segnalato con "H").  |

## Cura e pulizia



### AVVERTENZA

- Non usare pulitrici a getto di vapore.
- Prima di procedere alla pulizia, assicurarsi che le zone di cottura siano spente e che l'indicatore di calore residuo ("H") non sia visualizzato.

### Importante:

- Non utilizzare spugne abrasive o pagliette in quanto possono rovinare il vetro.
- Dopo ciascun utilizzo, pulire il piano di cottura (una volta raffreddato) per rimuovere eventuali depositi e macchie dovuti a residui di cibo.
- Lo zucchero e gli alimenti ad elevato contenuto di zuccheri danneggiano il piano di cottura e devono essere immediatamente rimossi.
- Sale, zucchero e sabbia possono graffiare la superficie in vetro.
- Utilizzare un panno morbido, carta assorbente da cucina o uno specifico detergente per piani di cottura (seguire le istruzioni del produttore).
- Le fuoriuscite di liquidi sulle zone di cottura possono causare spostamenti o vibrazioni delle pentole.
- Dopo aver pulito il piano cottura, asciugarlo accuratamente.

La finitura del piano cottura è stata sottoposta a un trattamento che la rende facile da pulire e la mantiene lucida a lungo.

**Per la pulizia dei piani cottura Kitchenaid attenersi alle seguenti raccomandazioni:**

- Usare un panno morbido (meglio se in microfibra) inumidito con acqua o con un detergente per vetri di uso quotidiano.
- Per un risultato migliore, lasciare il vetro a contatto con un panno umido per un paio di minuti.

## Risoluzione dei problemi

- Controllare che non ci siano interruzioni nella fornitura di energia elettrica.
- Se dopo avere utilizzato il piano di cottura, non si riesce a spegnerlo, staccare il piano dalla rete elettrica.
- Se, quando il piano di cottura è acceso, sul display appaiono i codici alfanumerici, consultare le seguente tabella per le istruzioni.

Nota: La presenza di acqua, liquido fuoriuscito dalle pentole o oggetti di qualsiasi genere posati su un qualsiasi tasto del piano possono provocare l'attivazione o la disattivazione involontaria del blocco del pannello comandi.

| CODICE ERRORE  | DESCRIZIONE  | POSSIBILI CAUSE  | SOLUZIONE  |
|--|--|--|--|
| C81, C82   | Il pannello comandi si spegne a causa di temperature eccessivamente elevate.   | La temperatura interna dei componenti elettronici è troppo elevata.  | Attendere che il piano cottura si riscalda prima di utilizzarlo di nuovo.                          |
| F02, F04   | La tensione del collegamento è errata.   | Il sensore rileva una discrepanza tra la tensione dell'apparecchio e la tensione dell'alimentazione di rete. | Disconnettere il piano cottura dall'alimentazione di rete e controllare il collegamento elettrico. |
| F01, F06, F12, F13, F25, F34, F35, F36, F37, F41, F47, F58, F61, F76 | Scollegare il piano di cottura dalla rete elettrica. Attendere qualche secondo e ricollegare il piano alla rete elettrica. Se il problema persiste, chiamare il centro assistenza e specificare il codice di errore che compare a display. |  |  |

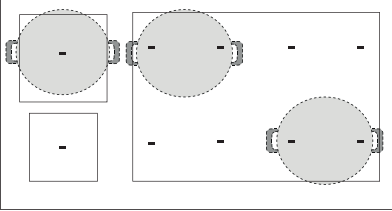
## Rumori

I piani cottura possono produrre rumori durante il normale funzionamento.

I piani cottura a induzione possono produrre sibili o crepitii durante il normale funzionamento. Questi rumori provengono in realtà dalle pentole e sono legati alle caratteristiche dei fondi (ad esempio, quando i fondi sono fatti di diversi strati di materiale o sono irregolari). Questi rumori possono variare a seconda delle pentole e dei tegami utilizzati e dalla quantità di alimenti che contengono, e non segnalano alcun tipo di difetto.

## Cotture verificate

Di seguito una tabella creata appositamente per facilitare gli enti di controllo all'uso dei nostri prodotti.

| Cotture verificate   | Posizioni verificate  |
|--|---|
| Distribuzione del calore, "Frittelle" test secondo EN 60350-2 §7.3           |  |
| Prestazioni di riscaldamento, "Patatine fritte" test secondo EN 60350-2 §7.4 |   |
| Scioglimento, "cioccolato"   |   |
| Sobbollire, "riso e latte"   |   |

ECO-DESIGN: il test è stato eseguito seguendo la normativa e impostando il piano selezionando tutte le zone a formare un'unica area oppure usando la funzione Dynamic Surface.

Le istruzioni d'uso complete sono disponibili sul sito [www.kitchenaid.eu](http://www.kitchenaid.eu).

Il sito contiene molte altre informazioni utili sui prodotti, tra cui raffinate ricette create e testate dai nostri ambasciatori del marchio o dalla scuola di cucina KitchenAid più vicina.

**KitchenAid**  
FOR THE WAY IT'S MADE.

NL

IT

PL



400011619081

**KitchenAid**  
FOR THE WAY IT'S MADE.